

EU DECLARATION OF CONFORMITY	2
ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ	3
EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ	4
EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING	5
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	6
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ	7
EU DECLARATION OF CONFORMITY	8
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE	9
EÜ VASTAVUSDEKLARATSIOON.....	10
EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS.....	11
DÉCLARATION DE CONFORMITÉ EUROPÉENNE	12
IZJAVA O SUKLADNOSTI EU	13
EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	14
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE	15
ES ATITIKTIES DEKLARACIJA.....	16
ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA	17
DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE.....	18
EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING.....	19
EU-SAMSVARERKLÆRING	20
DEKLARACJA ZGODNOŚCI	21
CERTIFICADO CE DE CONFORMIDADE	22
DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE	23
VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ.....	24
IZJAVA ES O SKLADNOSTI	25
EU DEKLARACIJA O USKLAĐENOSTI	26
EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE	27
AB UYUMLULUK BİLDİRİMİ	28
ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ ЄС	29
EB-SAMRÆMISYFIRLÝSING.....	30

EU DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

declares that the product described hereafter:

Product: **Protective Trousers**
Brand: **McCulloch**
Style/Model: **Style 220, Style 224**

is in conformity with the following regulations and/or directives:

Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on personal protective equipment

and is developed and manufactured in compliance with the following harmonized standard(s):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

is identical to the PPE which is subject of EU type-examination (module B):

Certificate number: **0404/20/5052**

Issued by notified body: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

is subject to the conformity assessment procedure set out in article 19, module C2, Annex VII of regulation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производителят

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

декларира, че описаният по-долу продукт:

Продукт: **Защитни панталони**
Марка: **McCulloch**
Вид/модел: **Style 220, Style 224**

съответства на следните регламенти и/или директиви:

Регламент (ЕС) № 2016/425 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 година относно личните предпазни средства

и е разработен и произведен в съответствие със следния(те) хармонизиран(и) стандарт(и):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

е идентичен с ЛПС, което е обект на ЕС изследване на типа (модул B):

Номер на сертификат: **0404/20/5052**

Издаден от нотифициран орган: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

е обект на процедура за оценка на съответствието, определена в член 19, модул C2, приложение VII от Регламент (ЕС) 2016/425 под надзора на нотифицирания орган: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

prohlašuje, že níže popsaný výrobek:

Výrobek: **Ochranné kalhoty**
Značka: **McCulloch**
Styl/Model: **Style 220, Style 224**

je v souladu s následujícími předpisy a/nebo směrnici:

Předpis (EU) 2016/425 Evropského parlamentu a Rady ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích

a je navržen a vyroben v souladu s následujícími harmonizovanými normami:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

je identický s OOP, který podléhá přezkoušení typu EU (modul B):

Číslo osvědčení: **0404/20/5052**

Vydal notifikovaný orgán: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

podléhá postupu posouzení shody stanovenému v článku 19, modul C2, příloha VII předpisu (EU) 2016/425 pod dohledem notifikovaného orgánu: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB,
Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Producenten

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

erklærer, at det nedenfor beskrevne produkt:

Produkt: **Beskyttelsesbukser**
Mærke: **McCulloch**
Model: **Style 220, Style 224**

er i overensstemmelse med de følgende bestemmelser og/eller direktiver:

Europa-Parlamentet og Rådets forordning (EU) 2016/425 af 9. marts 2016 om personlige værnemidler
og er udviklet og fremstillet i overensstemmelse med de følgende harmoniserede standarder:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

er identisk med de personlige værnemidler, som er genstand for EF-typeafprøvning (modul B):

Certifikatnummer: **0404/20/5052**

Udstedt af det bemyndigede organ: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

er genstand for overensstemmelsesvurderingsproceduren, som fremgår af artikel 19, modul C2, bilag VII i bestemmelse (EU) 2016/425 under supervision af det bemyndigende organ: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons
Global Director Product Management

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Der Hersteller

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

erklärt, dass das nachfolgend beschriebene Produkt:

Produkt: **Schutzhose**
Marke: **McCulloch**
Stil/Modell: **Style 220, Style 224**

nachfolgenden Vorschriften und/oder Richtlinien entspricht:

Verordnung (EU) 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen

und unter Einhaltung der folgenden harmonisierten Norm(en) entwickelt und hergestellt wurde:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

der PSA entspricht, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfung ist (Modul B):

Zertifikatsnummer: **0404/20/5052**

Ausgestellt von benannter Stelle: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

unterliegt dem Konformitätsbewertungsverfahren nach Artikel 19, Modul C2, Anhang VII der Verordnung (EU) 2016/425 unter Aufsicht der benannten Stelle: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Ο κατασκευαστής,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

δηλώνει ότι το προϊόν που περιγράφεται από δω και στο εξής:

Προϊόν: **Προστατευτικό παντελόνι**
Μάρκα: **McCulloch**
Τύπος/Μοντέλο: **Style 220, Style 224**

συνάδει με τις πιο κάτω κανονισμούς και/ή οδηγίες:

Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Επιτροπής της 9 Μαρτίου 2016 για τα μέσα ατομικής προστασίας

και αναπτύσσεται και κατασκευάζεται σύμφωνα με τις ακόλουθες αρχές:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

ταυτίζεται με το ΜΑΠ το οποίο επανεξετάζεται στην εξέτασης τύπου ΕΕ(ενότητα Β):

Αριθμός πιστοποιητικού: **0404/20/5052**

Εκδίδεται από αρμόδια υπηρεσία: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

υπόκειται στη διαδικασία αξιολόγησης συμμόρφωσης που προβλέπεται στο άρθρο 19, ενότητα Γ2, Παράρτημα VII του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 υπό την εποπτεία της αρμόδιας υπηρεσίας: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

declares that the product described hereafter:

Product: **Protective Trousers**
Brand: **McCulloch**
Style/Model: **Style 220, Style 224**

is in conformity with the following regulations and/or directives:

Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on personal protective equipment

and is developed and manufactured in compliance with the following harmonized standard(s):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

is identical to the PPE which is subject of EU type-examination (module B):

Certificate number: **0404/20/5052**

Issued by notified body: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

is subject to the conformity assessment procedure set out in article 19, module C2, Annex VII of regulation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

El fabricante,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

declara que el producto descrito a continuación:

Producto: **Pantalones protectores**
Marca: **McCulloch**
Estilo/modelo: **Style 220, Style 224**

cumple con las siguientes normativas y/o directivas:

Reglamento (UE) 2016/425 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 9 de marzo de 2016, relativo a los equipos de protección individual

y se desarrolla y fabrica de acuerdo con los siguientes estándares armonizados:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

es idéntico al EPI que es objeto de una valoración de tipo UE (módulo B):

Número de certificado: **0404/20/5052**

Emitido por el organismo notificado: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad establecido en el artículo 19, módulo C2, anexo VII del reglamento (UE) 2016/425 bajo la supervisión del organismo notificado: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EÜ VASTAVUSDEKLARATSIOON

Tootja

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

kinnitab, et allpool kirjeldatud toode:

toode: **Kaitsepüksid**
tootemark: **McCulloch**
stiil/mudel: **Style 220, Style 224**

vastab järgmistele määrustele ja/või direktiividele:

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 9. märtsi 2016. aasta määrus (EL) 2016/425 isikliku kaitsevarustuse kohta

ning see on välja töötatud ja toodetud kooskõlas järgmiste ühtlustatud standardi(te)ga:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

on identne IKV-ga, mille suhtes kehtib ELi tüübihindamine (moodul B):

Sertifikaadi number: **0404/20/5052**

Väljaandja teavitatud asutus: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

kehtib vastavushindamise teavitatud asutuse järelevalve all tehtud menetlus, mis on sätestatud määruse (EL) 2016/425 19. artiklis, moodulis C2, VII lisas: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Valmistaja,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

ilmoittaa, että jäljempänä kuvattu tuote:

Tuote: **Suojahousut**
Merkki: **McCulloch**
Tyyli/malli: **Style 220, Style 224**

vastaa seuraavia määräyksiä ja/tai direktiivejä:

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2016/425, annettu 9 päivänä maaliskuuta 2016, henkilönsuojaimista

ja on kehitetty ja valmistettu seuraavien yhdenmukaistettujen standardien mukaisesti:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

on identtinen EU-tyyppitarkastuksen kohteena olevan PPE:n kanssa (moduuli B):

Sertifikaatin numero: **0404/20/5052**

Myöntänyt tarkastuslaitos: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

on asetuksen (EU) 2016/425 19 artiklan, C2-moduulin liitteen VII mukaisen vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn alainen ilmoitetun laitoksen valvonnassa: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ EUROPÉENNE

Le fabricant,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

déclare que le produit décrit ci-après :

Produit : **Pantalon de protection**
Marque : **McCulloch**
Style/Modèle : **Style 220, Style 224**

est conforme aux réglementations et/ou directives suivantes :

Règlement (UE) 2016/425 du Parlement européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle

et a été conçu et fabriqué conformément à la/aux norme(s) harmonisée(s) suivante(s) :

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

est identique à l'EPI soumis à l'examen CE (module B) de type :

Numéro d'attestation : **0404/20/5052**

Délivrée par l'organisme notifié : **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité visée à l'article 19, module C2, Annexe VII du règlement (UE) 2016/425 sous la supervision de l'organisme notifié : **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

IZJAVA O SUKLADNOSTI EU

Proizvođač,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

izjavljuje da je u nastavku opisani proizvod:

Proizvod: **Zaštitne hlače**
Marka: **McCulloch**
Model: **Style 220, Style 224**

u skladu sa sljedećim uredbama i/ili direktivama:

Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi
te da je razvijen i proizveden u skladu sa sljedećim usklađenim normama:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

da je istovjetan OZO-u koja podliježe EU ispitivanju tipa (modul B):

Broj certifikata: **0404/20/5052**

Izdalo prijavljeno tijelo: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

da podliježe postupku ocjenjivanja sukladnosti utvrđenim u članku 19., modulu C2, Prilogu VII. Uredbe
(EU) 2016/425 pod nadzorom prijavljenog tijela: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB,
Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A gyártó

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

kijelenti, hogy az alábbiakban leírt termék:

Termék: **Calças de Proteção**
Márka: **McCulloch**
Stílus/modell: **Style 220, Style 224**

megfelel a következő rendeleteknek és/vagy irányelveknek:

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni védőeszközökről

továbbá hogy a fejlesztése és a gyártása megfelel a következő harmonizált szabvány(ok)nak:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

azonos az EU-típusvizsgálat tárgyát képező egyéni védőeszközzel (B modul):

Tanúsítványszám: **0404/20/5052**

Kiadó bejelentett szervezet: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

a 2016/425/EU rendelet VII. mellékletében (C2 modul, 19. cikk) meghatározott megfelelőségértékelési eljárás alá tartozik a következő bejelentett szerv felügyelete mellett: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Il produttore

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

dichiara che il prodotto di seguito descritto:

Prodotto: **Pantaloni protettivi**
Marchio: **McCulloch**
Stile/Modello: **Style 220, Style 224**

è conforme ai seguenti regolamenti e/o direttive:

Regolamento (UE) 425/2016 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 9 marzo 2016, in materia di dispositivi di protezione individuale

ed è sviluppato e prodotto in conformità ai seguenti standard armonizzati:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

è identico al DPI soggetto all'esame UE del tipo (modulo B):

Numero di certificato: **0404/20/5052**

Rilasciato dall'ente notificato: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

è soggetto alla procedura di valutazione di conformità definita dall'articolo 19, modulo C2, allegato VII del regolamento UE 425/2016 sotto la supervisione dell'ente notificato: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Gamintojas

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

pareiškia, kad toliau aprašytas gaminys:

Gaminys: **Apsauginės kelnės**
Prekės ženklas: **McCulloch**
Stilius / modelis: **Style 220, Style 224**

atitinka toliau nurodytus reglamentus ir (arba) direktyvas:

2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsauginių priemonių

yra sukurtas bei pagamintas laikantis toliau nurodyto (-ų) darniojo (-ių) standarto (-ų):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

yra tapatus asmeninėms apsaugos priemonėms, kurioms atliekamas ES tipo tyrimas (B modulis):

Sertifikato numeris: **0404/20/5052**

Išdavė įgaliota organizacija: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

prižiūrint įgaliotai organizacijai, vadovaujantis reglamento (ES) 2016/425 VII priedo C2 modulio 19 straipsniu, atliekama atitikties įvertinimo procedūra: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB,
Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Ražotājs

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

apliecina, ka tālāk aprakstītais izstrādājums:

Izstrādājums: **Aizsargbikses**
Zīmols: **McCulloch**
Tips/modelis: **Style 220, Style 224**

atbilst šādām regulām un/vai direktīvām:

Eiropas Parlamenta un Padomes 2016. gada 9. marta Regula (ES) 2016/425 par individuālo drošības aprīkojumu

un ir izstrādāts un ražots atbilstoši tālāk minētajiem saskaņotajiem standartiem:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

ir identisks IAL, kas ir ES tipa pārbaudes subjekts (B modulis):

Sertifikāta numurs: **0404/20/5052**

Izdevusi pilnvarotā iestāde: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

un tam jāveic atbilstības novērtēšanas procedūra pilnvarotās iestādes uzraudzībā saskaņā ar Regulas (ES) 2016/425 19. pantu un VII pielikuma C2 moduli: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE

Il-manifattur,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

jiddikjara li l-prodott deskritt hawn taħt:

Prodott: **Qliezet Protettivi**
Ditta: **McCulloch**
Stil/Mudell: **Style 220, Style 224**

huwa konformi mar-regolamenti u/jew id-direttivi li ġejjin:

Ir-Regolament (UE) 2016/425 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar tagħmir ta' protezzjoni personali

u huwa żviluppat u mmanifatturat f'konformità mal-istandard(s) armonizzat(i) li ġej(jin):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

huwa identiku għall-PPE li huwa suġġett għal tip-eżami tal-UE (modulu B):

Numru taċ-ċertifikat: **0404/20/5052**

Maħruġ mill-korp notifikat: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

huwa suġġett għall-proċedura tal-valutazzjoni tal-konformità stabbilita fl-artikolu 19, modulu C2, Anness VII tar-Regolament (UE) 2016/425 taħt is-sorveljanza tal-korp notifikat: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

De fabrikant,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

verklaart dat het product dat hierna wordt beschreven:

Product: **Beschermbroek**
Merk: **McCulloch**
Type/model: **Style 220, Style 224**

conform de volgende voorschriften en/of richtlijnen is:

Voorschrift (EU) 2016/425 van het Europese Parlement en van de Raad van 9 maart 2016 inzake persoonlijke beschermingsmiddelen

en is ontwikkeld en geproduceerd conform de volgende geharmoniseerde standaard(en):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

is identiek aan de PBM die worden onderworpen aan EU-type onderzoek (module B):

Certificaatnummer: **0404/20/5052**

Uitgegeven door de aangemelde instantie: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

is onderhevig aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure uiteengezet in artikel 19, module C2, Bijlage VII van voorschrift (EU) 2016/425 onder het toezicht van de aangemelde instantie: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU-SAMSVARSERKLÆRING

Produsenten,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

erklærer at det beskrevne produktet:

Produkt: **Vernebukser**
Merke: **McCulloch**
Stil/modell: **Style 220, Style 224**

er i overensstemmelse med følgende reguleringer og/eller direktiver:

Regulering (EU) 2016/425 fra Europaparlamentet og Europarådet av 9. mars 2016 om personlig verneutstyr

og er utviklet og fremstilt i overensstemmelse med følgende harmoniserte standard(er):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

er identisk til PVU-utstyret som er underlagt EU-typeundersøkelse (modul B):

Sertifikatnummer: **0404/20/5052**

Utstedt av godkjent organ: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

er underlagt samsvarsvurderingsprosedyren som er beskrevet i artikkel 19, modul C2, Tillegg VII i regulering (EU) 2016/425 under oppsyn av det godkjente kontrollorganet: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Producent,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

oświadcza, że produkt opisany poniżej:

Produkt: **Spodnie ochronne**
Marka: **McCulloch**
Styl/Model: **Style 220, Style 224**

jest zgodny z następującymi dyrektywami i innymi przepisami:

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej

oraz został opracowany i wyprodukowany zgodnie z następującymi zharmonizowanymi normami:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

jest identyczny jak środki ochrony indywidualnej podlegające badaniom typu UE (moduł B):

Numer świadectwa: **0404/20/5052**

Instytucja notyfikowana: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

podlega procedurze oceny zgodności określonej w artykule 19, moduł C2, aneks VII rozporządzenia (UE) 2016/425 pod nadzorem jednostki notyfikowanej: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

CERTIFICADO CE DE CONFORMIDADE

O fabricante

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

declara que o produto descrito a seguir:

Produto:
Marca: **McCulloch**
Estilo/Modelo: **Style 220, Style 224**

está em conformidade com os seguintes regulamentos e/ou diretivas:

O Regulamento (EU) 2016/425 do Parlamento Europeu e do Conselho de 9 de março de 2016 relativo aos equipamentos de proteção individual

e é desenvolvido e fabricado em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) harmonizada(s):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

é idêntico ao EPI sujeito a exame tipo UE (módulo B):

Número do certificado: **0404/20/5052**

Emitido pelo organismo notificado: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

está sujeito ao procedimento de avaliação da conformidade estabelecido no artigo 19, módulo C2, Anexo VII do regulamento (EU) 2016/425 sob a supervisão do organismo notificado: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Producătorul,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

declară faptul că produsul descris mai jos:

Produs: **Pantaloni de protecție**
Marca: **McCulloch**
Stil/model: **Style 220, Style 224**

este în conformitate cu următoarele regulamente și/sau directive:

Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentele individuale de protecție

și este dezvoltat și fabricat în conformitate cu următorul(urămătoarele) standard(e) armonizat(e):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

este identic cu EIP care face obiectul examinării UE de tip (modulul B):

Număr certificat: **0404/20/5052**

Emis de organismul notificat: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

face obiectul unei proceduri de evaluare a conformității stabilite în articolul 19, modulul C2, Anexa VII a Regulamentului (UE) 2016/425 sub supravegherea organismului notificat: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Výrobca,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

vyhlasuje, že nižšie popísaný produkt:

Produkt: **Ochranné nohavice**
Značka: **McCulloch**
Štýl/model: **Style 220, Style 224**

je v súlade s nasledovnými nariadeniami a/alebo smernicami:

nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch

a je vyvinutý a vyrobený v súlade s nasledujúcimi harmonizovanými normami:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

je totožný s OOP, ktorý je predmetom typovej skúšky EÚ (modul B):

Číslo certifikátu: **0404/20/5052**

Vydal notifikovaný orgán: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

podlieha postupu uvedenému v článku 19, modul C2, Príloha VII nariadenia (EÚ) 2016/425 pod dohľadom notifikovaného orgánu: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

IZJAVA ES O SKLADNOSTI

Proizvajalec

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

izjavlja, da je v nadaljevanju opisan izdelek:

Izdelek: **Zaščitne hlače**
Blagovna znamka: **McCulloch**
Slog/model: **Style 220, Style 224**

skladen z naslednjimi uredbami in/ali direktivami:

Uredba (EU) 2016/425 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o osebni varovalni opremi

ter je razvit in izdelan v skladu z naslednjimi harmoniziranimi standardi:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

je identičen osebni varovalni opremi, ki je predmet EU-pregleda tipa (modul B):

Številka certifikata: **0404/20/5052**

Izdal priglašeni organ: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

je predmet postopka ocene skladnosti, določenega v 19. členu modula C2, Priloge VII uredbe (EU) 2016/425, pod nadzorom priglašene organa: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB,
Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU DEKLARACIJA O USKLAĐENOSTI

Proizvođač,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

izjavljuje da je proizvod opisan u ovom dokumentu:

Proizvod: **Zaštitne pantalone**
Marka: **McCulloch**
Stil/model: **Style 220, Style 224**

usklađen sa sledećim regulativama i/ili direktivama:

Regulativa (EU) 2016/425 Evropskog parlamenta i Saveta od 9. marta 2016. o ličnoj zaštitnoj opremi i razvijen je i proizveden u skladu sa sledećim harmonizovanim standardima:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

identičan je sa PPE koji je podređen tipu provere u okviru EU (modul B):

Broj sertifikata: **0404/20/5052**

Izdato od strane nadležnog organa: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

podređen je postupku procene usklađenosti navedenom u članu 19, modul C2, dodatak VII regulative (EU) 2016/425 pod nadzorom nadležnog organa: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons
Global Director Product Management

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Tillverkaren,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

försäkras härmed att produkten som beskrivs nedan:

Produkt: **Skyddsbyxor**
Varumärke: **McCulloch**
Stil/modell: **Style 220, Style 224**

är tillverkad i överensstämmelse med följande förordningar och/eller direktiv:

Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/425 av den 9 mars 2016 om personlig skyddsutrustning

och är utvecklad och tillverkad i enlighet med följande harmoniserade standarder:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

är identisk med den personliga skyddsutrustning som är föremål för EU-typkontroll (modul B):

Kontrollintygsnummer: **0404/20/5052**

Utgiven av anmält organ: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

är föremål för förfarandet för bedömning av överensstämmelse som anges i artikel 19, modul C2, bilaga VII i förordningen (EU) 2016/425 under övervakning av det anmälda organet: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

AB UYUMLULUK BİLDİRİMİ

Üretici,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

bu belgede belirtilen ürünün:

Ürün: **Koruyucu Pantolon**
Marka: **McCulloch**
Tarz/Model: **Style 220, Style 224**

aşağıdaki yönetmelikler ve/veya direktiflerle uyumlu olduğunu beyan eder:

Kişisel koruyucu araçlara ilişkin 9 Mart 2016 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (AB) 2016/425 no'lu yönetmeliği

Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 2014/35/AB no'lu direktifi:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

AB tip incelemesine (modül B) tabi olan KKE ile aynıdır:

Sertifika numarası: **0404/20/5052**

Şu onaylı kuruluş tarafından verilmiştir: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Onaylı kuruluşun denetiminde (AB) 2016/425 yönetmeliğinin 19. maddesi, C2 modülü, Ek VII'de belirtilen uygunluk değerlendirme prosedürüne tabidir: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB,
Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21

Gent Simmons

Global Director Product Management

ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ ЄС

Виробник

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

заявляє, що продукт, який згадується нижче:

Продукт: **Захисні штани**
Торгова марка: **McCulloch**
Номер артикула / модель: **Style 220, Style 224**

відповідає вимогам наступних нормативних актів і/або директив:

Постанова (EU) 2016/425 Європейського парламенту і Ради ЄС від 9 березня 2016 р. «Про засоби індивідуального захисту»

а також є сконструйованим і виготовленим у відповідності з наступним (-и) гармонізованим (-и) стандартом (-ами):

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

є ідентичним до PPE (засобів індивідуального захисту), які підлягають типовим випробуванням за вимогами ЄС (модуль B):

Номер свідоцтва: **0404/20/5052**

Видане уповноваженим органом: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

підлягає процедурі визначення відповідності, як вказано в статті 19, модуль C2, додаток VII постанови (EU) 2016/425 під наглядом уповноваженого органа: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons
Global Director Product Management

EB-SAMRÆMISYFIRLÝSING

Framleiðandinn,

Husqvarna AB
SE-56182 Huskvarna, SWEDEN
Phone: +46 36 146500

lýsir því yfir að varan sem er lýst hér á eftir:

Vara: **Hlífðarbuxur**
Vörumerki: **McCulloch**
Gerð/tegund: **Style 220, Style 224**

er í samræmi við eftirfarandi reglugerðir og/eða tilskipanir:

Reglugerð (ESB) 2016/425 frá Evrópuþinginu og ráðinu frá 9. mars 2016 um persónuhlífar

og er þróaður og framleiddur í samræmi við eftirfarandi samræmda staðla:

EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

er sams konar og þær persónuhlífar sem falla undir ESB gerðarprófun (einingu B):

Númer vottorðs: **0404/20/5052**

Útgefið af tilkynntri stofu: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4
Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

fellur undir þá samræmismatsaðferð sem er lýst í grein 19, einingu C2, VII. viðauka reglugerðar (ESB) 2016/425 undir eftirliti tilkynntrar stofu: **RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Ultunaallén 4 Box 7035, 750 07 UPPSALA, Sweden, No. 0404**

Huskvarna, 2021-04-21



Gent Simmons

Global Director Product Management

EU type-examination certificate

(according to Annex V of regulation
EU 2016/425)

0404/20/5052

Certificate No.

Certificate holder: Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, Sweden

Manufacturer: Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, Sweden

Product: Chainsaw protective trousers, design A, class 1, type 1, description in enclosure 1 of this certificate.

Type designation: Style 220, McCulloch (waist trousers)
Style 224, McCulloch (bib&brace trousers)

Certification scheme: SMPNB-PPE
- **Scheme issue:** August 2020

The examination is based on: EN ISO 11393-2:2019, AS/NZS 4453.3:1997

Additional information: EU type-examination report 2F016595

This inspected product fulfils the essential health and safety requirements of the European Regulation 2016/425.

This EU type-examination certificate is valid only together with examinations done according to article 19 c of the regulation 2016/425. The producer can only mark the products with the Notified Body number 0404 if the examinations done according to article 19 c of the regulation 2016/425 are done by RISE SMP Svensk Maskinprovning AB.

Examined and issued by: RISE SMP Svensk Maskinprovning AB
The Swedish Machinery Testing Institute

Certificate valid from:

- **First issue:** 8 December 2020
- **Prolongations:** --
- **Last issue:** --

Certificate valid to: 7 December 2025

Signing: **RISE SMP Notified body 0404**
Umeå, 8 December 2020



Stefan Frisk

Model description

Product: Chain saw protective trousers, design A, class 1, type 1, with a 6 layer protective inlay (Style 220) or a 9 layer protective inlay (Style 224) of a different quality.

Trade mark: McCulloch

Model: **Style 220** (waist trousers)
Style 224 (bib&brace trousers)

Sizes: 46 – 60



Style 220



Style 224



Outside marking

CE 0404
EN 12277 CLASS 1 - 22 m/s
Type 1

STYLL NO : 224
WEIGHT : 1590g
DATE : 20191115

ORDER : 2001235280
SERIAL NR : 0119235280348

Main fabric 1 : 70% Polyester/ 30% Cotton
Main fabric 2 : 65% Polyester/ 35% Cotton
Lining 1 : 80% Polyester/ 20% Cotton
Lining 2 : 100% Nylon Oxford
Lining 3 : 100% Polyester
Lining 4 : 55% Polypropylen/ 45% Polyester

Centrifugering/Schleudern/Centrifugée
Spinning/Linkous

European Size
44/DB8

(F) (CH) Size
TAILLE 38

HUSQVARNA AB
S-561 82 HUSKVARNA SWEDEN
46 36 14 65 00

Label inside (Style 224)

Class 1: 20 m/s
Class 2: 24 m/s
Class 3: 28 m/s

Front A - C
Rear A
Rear C

Label inside

EN 12277

EN 12277 - Chain saw protective trousers, class 1, type 1, with a 6 layer protective inlay (Style 220) or a 9 layer protective inlay (Style 224) of a different quality.

EN 12277 - Chaîne de scie à chaîne protectrice, classe 1, type 1, avec une doublure protectrice à 6 couches (Style 220) ou à 9 couches (Style 224) de qualité différente.

EN 12277 - Kettensägekettenschutz, Klasse 1, Typ 1, mit einer 6-Schichten Schutzfläche (Stil 220) oder einer 9-Schichten Schutzfläche (Stil 224) unterschiedlicher Qualität.

EN 12277 - Kettensägekettenschutz, Klasse 1, Typ 1, mit einer 6-Schichten Schutzfläche (Stil 220) oder einer 9-Schichten Schutzfläche (Stil 224) unterschiedlicher Qualität.

Label inside

AS/NZS 4453.3:1997 Type 1
AS/NZS 4501.2:2006
Approved for not-fet body no 6404

Styl nr: 224 (EN 12277) 200MM(21)
Weight: 1590g (40oz) Serial nr: 0119235280348
Evan: 2143812 (76-80)

Main fabric 1 : 70% Polyester/ 30% Cotton
Main fabric 2 : 65% Polyester/ 35% Cotton
Lining 1 : 80% Polyester/ 20% Cotton
Lining 2 : 100% Nylon Oxford
Lining 3 : 100% Polyester
Lining 4 : 55% Polypropylen/ 45% Polyester

Hot machine wash 65 C
DO NOT bleach
Line dry
Dry away from direct heat
Don't pull or shove
DO NOT tumble dry
DO NOT iron
DO NOT dry clean
DO NOT wash the product in 65 C
EN 12277

European Size
44/DB8
(F) (CH) Size
TAILLE 38

WARNING
Incorrect washing treatment may affect the protective ability of these garment.
Do not repair or stitch through the protective material.
If the protective material is damaged the garment to be discarded.

HUSQVARNA AB
S-561 82 HUSKVARNA SWEDEN
46 36 14 65 00
Made in Vietnam

Label inside (AS/NZS)

This EU type-examination certificate comprises one page and one enclosure. This EU type-examination certificate is in its first version.

End of EU type-examination certificate 0404/20/5052.

Sign